

Südtiroler
Sanitätsbetrieb



Azienda Sanitaria
dell'Alto Adige

Azienda Sanitaria de Sudtiroi

GESUNDHEITSBEZIRK BOZEN
Verwaltungsbereich

COMPRESORIO SANITARIO DI BOLZANO
Settore Amministrativo

Abteilung Einkäufe und Ökonomatsdienste - Ripartizione acquisti e Servizi economici Amt für den Ankauf von pharmazeutischen Produkten - Ufficio acquisti Prodotti Farmaceutici	
Einleitung eines Ankaufverfahrens ("Entscheidung zur Verhandlung") ex art. 6 Absatz 3 der Betriebsverordnung zur Regelung der Beschaffung von Lieferung unter Wertschwelle – Indizone di un procedimento d'acquisto ("determina a contrarre e di aggiudicazione" ex art. 6 co. 3 Regolamento aziendale per la disciplina delle acquisizioni di lavori, forniture e servizi di importo inferiore alla soglia)	
CIG: ZC82F5F1C4	
Gegenstand: Fitostimoline Hydrogel Oggetto: Fitostimoline Idrogel	
Öffentliches Interesse, das erfüllt werden soll: Erwerb von Gütern, die für die Ausübung der institutionellen Tätigkeit notwendig sind / Interesse pubblico che si intende soddisfare: acquisizione di beni necessari per lo svolgimento dell'attività istituzionale.	
Eigenschaften der zu erwerbenden Güter und wesentliche Vertragsbedingungen: siehe Angebotsanfrage („indagine di mercato finalizzata ad affidamento diretto“ vom 11.11.2020, Prot. N. Prot.0159092/20) Caratteristiche dei beni da acquistare e principali condizioni contrattuali: vedasi richiesta di offerta ("indagine di mercato finalizzata ad affidamento diretto" d.d. 11.11.2020, n. prot.0159092/20).	
1. AOV Konvention - Convenzione ACP	NEIN/NO
2. CONSIP (Konvention/Dynamisches Beschaffungssystem/Rahmenvereinbarung – CONSIP (Convenzione/Sistema dinamico di acquisizione/Accordo Quadro)	NEIN/NO
3. Richtpreise AOV - Prezzi di riferimento ACP http://www.provinz.bz.it/aov/richtpreisverzeichnis-online.asp	NEIN/NO
4. Ausschreibung EMS bezüglich der Warenkategorie des gegenständlichen Verfahrens - Bando MEPAB relativo alla categoria merceologica oggetto dell'acquisto	NEIN/NO
5. Warenkategorie gemäß art. 21/ter, Absatz 4 des LG Nr. 1/2002 - Categoria merceologica ai sensi dell'art. 21/ter, comma 4 LP n. 1/2002	NEIN/NO
6. Warenkategorie, die den Mindestumweltstandards unterliegen – Categoria merceologica soggetta ai CAM (Criteri ambientali minimi) http://www.minambiente.it/pagina/i-criteri-ambientali-minimi (http://www.provinz.bz.it/aov/908.asp)	NEIN/NO
7. Warenkategorie, in dem Sozialgenossenschaften für die Arbeitseingliederung von benachteiligten Personen tätig sind - Categoria merceologica nella quale operano cooperative sociali di inserimento lavorativo http://lexbrowser.provinz.bz.it/doc/it/195901%c2%a710/delibera_22_ottobre_2012_n_1541/allegato_a.aspx http://www.provinz.bz.it/arbeit-wirtschaft/genossenschaften/suchdienst-sozialgenossenschaften-tyr-b.asp	NEIN/NO
8. Ausschreibung definiert als – Gara definita come	<input checked="" type="checkbox"/> Lieferung/Fornitura
9. Verfahrensabwicklung – Modalità dello svolgimento del procedimento a) elektronisch EMS/MEPA – MEPAB/MEPA elettronico b) elektronisches Portal Land (ISOV) - Portale provinciale telematico (SICP) c) elektronisches Portal Land (ISOV) im Namen und im Auftrag der AOV - Portale provinciale telematico (SICP) in nome e per conto del ACP d) traditionell - tradizionale	D
10. Verfahren zur Auswahl des Vertragspartners – Procedura di scelta del contraente a) Direktvergabe – Affidamento diretto b) Verhandlungsverfahren ohne vorherige Veröffentlichung einer Bekanntmachung – Procedura negoziata senza previa pubblicazione di un bando c) Beschränktes Verfahren - Procedura ristretta d) Offenes Verfahren – Procedura aperta	A
11. Eigenregie – Amministrazione diretta	NEIN/NO
12. Eingeladene Wirtschaftsteilnehmer – Operatori economici consultati	Farmaceutici Damor spa
13. Grund der Auswahl der Wirtschaftsteilnehmer und der eventuellen Nichteinhaltung des Rotationsprinzips – Motivo della scelta degli operatori economici e dell'eventuale deroga al principio di rotazione	<input checked="" type="checkbox"/> Siehe Anfrage des Bezirksreferenten fuer Medizinprodukte vom 07.11.2020 - Vedasi richiesta del referente comprensoriale per i dispositivi medici d.d. 07.11.2020 <input checked="" type="checkbox"/> Infungibilitaet/infungibilità

	nicht vorhandener Wettbewerb aus technischen Gründen gemäß Art. 25 L.G. 16/2015/ assenza di concorrenza per motivi tecnici e a tutela di diritti esclusivi ai sensi dell'art. 25 L.P. 16/2015
14. Aufteilung in Lose - Suddivisione in lotti	NO/NEIN Grund/motivazione: Einzigartiges Produkt/unico prodotto
15. Zuschlagskriterium - Modalità di aggiudicazione	<input checked="" type="checkbox"/> wirtschaftlich günstigstes Angebot nach Preis/offerta economicamente più vantaggiosa al solo prezzo.
16. Zuschlagsempfänger/ Aggiudicatario	Farmaceutici Damor spa
17. Inhalt der Auftragserteilung/bene oggetto dell'affidamento	Fitostimoline Idrogel 50 gr
18. Interferenzen - interferenze	NEIN/NO
19. Ausschreibungsgrundbetrag ohne MwSt. - Importo a base d'asta IVA esclusa/ Voraussichtlicher Betrag ohne MwSt. - Importo presunto IVA esclusa	€ 10.000,00-
20. Buchhalterische Deckung - Copertura contabile	<input checked="" type="checkbox"/> Laufende Ausgaben - Spesa corrente
21. Erklärung über die Abwesenheit von Befangenheitsgründen/Enthaltung - Dichiarazione sull'assenza di motivi di incompatibilità/astensione	Die Unterfertigten erklären gegenwärtig und soweit in ihrer Kenntnis gegenüber den eingeladenen Wirtschaftsteilnehmern / I sottoscritti dichiarano nei confronti degli operatori economici invitati allo stato e per quanto di loro conoscenza: <ul style="list-style-type: none"> - dass keine Befangenheitsgründe und/oder verpflichtende Enthaltungsgründe vorhanden sind - di non trovarsi in condizioni di incompatibilità e/o obbligo di astensione; - sich zu verpflichten, frühzeitig eventuelle finanzielle Interessen, Interessenkonflikte (auch potentielle), Vorteilssituationen sowie auch weitere Enthaltungsgründe und/oder Befangenheitsgründe in Bezug auf den erteilten Auftrag mitzuteilen - di impegnarsi a comunicare tempestivamente eventuali interessi finanziari, conflitti di interesse (anche potenziali), ragioni di convenienza, nonché ulteriori cause di astensione e/o incompatibilità, anche sopravvenute, in relazione all'incarico affidato; - gemäß Art. 35-bis des GVD Nr. 165/2001 für keine Verbrechen des Titels II, Buch II des Strafgesetzbuches, auch wenn noch nicht rechtskräftig, verurteilt worden zu sein - ai sensi dell'art. 35-bis del D.Lgs. n. 165/2001, di

	non essere stati condannati, anche con sentenza non passata in giudicato, per i reati previsti nel capo I del titolo II del libro secondo del Codice penale.
Il Responsabile del procedimento/Der Verantwortliche des Verfahrens für die Punkte: – per i punti: 1, 2, 3, 4, 5, 6, 7, 12, 13, 16, 17,18 und/e 19 Alessandra Corrà	Der Abteilungsdirektor - Il Direttore di Ripartizione Der Amtsdirektor – Il Direttore d'ufficio für die Punkte: – per i punti: 8, 9, 10, 11, 12, 13, 14, 15, und/e 19 Dott. Renato Martinolli

A) Allgemein Rechtsvorschriften/riferimenti normativi generali:

L.G. Nr. 17/1993; LG Nr. 7/2001; LG Nr. 14/2001; LG Nr. 1/2002; LG Nr. 16/2015; GvD Nr. 50/2016; Beschluss des G.D. Nr. 01/2019;

Anwendungsrichtlinien

L.R. und ANAC.

L.P. n.17/1993; LP n.7/2001; LP n.14/2001; LP n. 1/2002; LP n.16/2015; D.Lgs. n. 50/2016; Deliberazione del D.G. n. 01/2019; Linee Guida GP e ANAC.

B) Spezifische Rechtsvorschriften/riferimenti normativi specifici:

ad 1, 2, 3, 4, 5, 9) Art. 21/ter, LG Nr. 1/2002;

art. 21/ter, LP n. 1/2002;

ad 6) Art. 34 des GvD Nr. 50/2016;

art. 34 del D.Lgs. n. 50/2016;

ad 7) Beschluss LR Nr. 1227/2016; Beschluss LR Nr. 1541/2012;

Delibera GP n. 1227/2016; Delibera GP n. 1541/2012;

ad 8) Art. 22, Absatz 4 LG Nr. 16/2015;

Art. 22, comma 4 LP Nr. 16/2015;

ad 9) Art. 5, 38 LG Nr. 16/2015; Art. 21/ter LG Nr. 1/2002;

artt. 5, 38, LP n. 16/2015; art. 21/ter, LP n. 1/2002;

ad 10) Art. 25, 26 LG Nr. 16/2015; Art. 36, 59 GvD Nr. 50/2016;

artt. 25, 26 LP n. 16/2015; artt. 36, 59 D.Lgs. n. 50/2016;

ad 11) Art. 41 LG Nr. 16/2015;

art. 41 LP n. 16/2015;

ad 12) Art. 26 LG Nr. 16/2015; Art. 36 GvD Nr. 50/2016;

art. 26 LP n. 16/2015; art. 36 D.Lgs. n. 50/2016;

ad 13) Art. 20, 25 LG Nr. 16/2015; Anwendungsrichtlinien ANAC Nr.4; Beschluss des G.D. Nr. 01/2019; Beschluss LR Nr.

1227/2016;

artt. 20, 25, LP n. 16/2015;Linee Guida ANAC n. 4; Deliberazione del D.G. n. 01/2019; Delibera GP n. 1227/2016;

ad 14) Art. 28 LG Nr. 16/2015;

art. 28 LP n. 16/2015;

ad 15) Art. 33 LG Nr. 16/2015; Art. 95 GvD Nr. 50/2016; Beschluss LR Nr. 570/2016;

art. 33 LP n. 16/2015; art. 95 D.Lgs. n. 50/2016; Deliberazione GP n. 570/2016;

ad 16) Gesetz Nr. 123/2007; GvD Nr. 81/2008;

legge n. 123/2007; D.Lgs. n. 81/2008;

ad 19) Art. 30 LG 17/93; Art. 42, Art. 77 GvD Nr. 50/2016; Art. 51 ZPO; Art. 6, 7 DPR Nr. 62/2013; Art. 6-bis Gesetz Nr.

241/1990.

art. 30 LP n. 17/93; artt. 42, 77 D.Lgs. n. 50/2016; art. 51 c.p.c.; artt. 6, 7 D.P.R. n. 62/2013; art. 6-bis, L. n. 241/1990.